



# Newsletter formazione 2/2018

Informazioni attuali dal settore della formazione per capi corso e CaF

*Ottobre 2018*

A destra sotto il titolo sono indicati in verde i destinatari delle informazioni  
RF = responsabili della formazione a livello sezionale, regionale o cantonale  
CaF = consiglieri alla formazione

---

## Informazioni attuali dal MSS

### **Piccole modifiche ai sussidi didattici**

**Per tutti**

In diversi documenti per l'amministrazione dei corsi sono stati apportati piccoli adeguamenti. Vi invitiamo a usare sempre la versione aggiornata, disponibile sul nostro sito.

- [Ancora – guida per l'amministrazione dei corsi MSS per capicorso e CaF](#)



Nell'opuscolo Anker sono state apportate piccole modifiche ed è stato inserito anche un passaggio relativo all'ordinazione di materiale e lezioni relative al progetto Faires Lager (campi equi), dedicato al tema della sostenibilità.

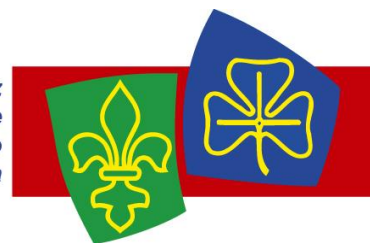
- Pilot – guida per l'amministrazione dei corsi MSS per i responsabili della formazione ([de/fr](#))
- [Ticket – Guida per l'iscrizione di partecipanti ai corsi](#)
- [Sardina – guida per l'amministrazione di campi](#)

La Sardina illustra la procedura di encoding (codificazione) delle liste CSV per la banca dati SPORT nonché la procedura di ordinazione di documenti relativi al progetto «Faires Lager».

## Amministrazione di corsi SSS

### Per capicorso SSS e RF

Quest'anno la SSS ha trasferito l'amministrazione dei suoi corsi in una nuova banca dati. D'ora in poi i partecipanti dovranno effettuare l'iscrizione tramite il [calendario corsi della SSS](#). Noi consigliamo di continuare a gestire le iscrizioni ai corsi e l'amministrazione dei corsi tramite MiData e di spiegare nelle informazioni di dettaglio come si effettua l'iscrizione nel calendario dei corsi della SSS, indicando il numero di corso SSS (in caso di prima partecipazione a un corso SSS occorre registrarsi, successivamente è sufficiente iscriversi, ev. tramite icona «password dimenticata»). È anche possibile effettuare l'iscrizione direttamente sul posto. Con il nuovo login i partecipanti possono scaricare in qualsiasi momento l'estratto della loro biografia SSS. Chi vuole proporre un nuovo corso SSS occorre inviare una mail a [slrg@pbs.ch](mailto:slrg@pbs.ch), indicando la data, il tipo di corso e tutte le informazioni che si vogliono visualizzare nel calendario dei corsi della SSS.



## Nuova release di MiData

**Per tutti (utenti MiData)**

Entro la fine dell'anno MiData sarà aggiornato. Il nuovo release avrà un impatto diretto sull'amministrazione dei corsi grazie alla possibilità di effettuare operazioni di massa per più persone (selezionare, spostare, aggiungere, rimuovere ruolo, filtrare). Inoltre, vi saranno dei service account per le interfacce e un nuovo feature «crisi» per i responsabili in casi di crisi. Alla [Release Preview](#).

## Piattaforma Tecnica scout

**Per tutte le persone interessate alla tecnica scout**

Sul sito <https://www.scout.ch/it/quotidianita/punti-chiave/tecnica-scout> si è ormai formata una raccolta di documenti relativa alla tecnica scout.

Sono a disposizione i test di tappa, istruzioni per la costruzione di campi e vari progetti, che in considerazione del numero limitato non sono ancora stati suddivisi in categorie. Potete curiosare tra i documenti disponibili oppure aggiungere nuovi documenti alla piattaforma – basta spedirli per mail a [pfadi-technik@pbs.ch](mailto:pfadi-technik@pbs.ch). Potete inviarci anche gli indirizzi e-mail di specialisti ai quali possiamo richiedere modelli di blocchi, ricette per falò, belle immagini di associazioni oppure qualsiasi altra cosa relativa alla tecnica scout. Accettiamo contenuti da tutti i livelli e da tutti i settori della tecnica scout.

*Traduzioni in italiano da seguire nel nuovo anno in consultazione con i responsabili cantonali.*

## cudesch 2019

**Per tutti**

Nell'anno 2019 c'è una nuova edizione del cudesch. Molte cose piccole sono state aggiornate. Nell'opuscolo "Scoutismo - chi siamo" si sono verificati importanti cambiamenti, in particolare nell'ambito degli affari internazionali e del



PTA. Gli promemoria e i link issuu alle versioni digitali degli opuscoli saranno disponibili su [www.cudesch-it.msds.ch](http://www.cudesch-it.msds.ch) a partire da metà dicembre.

## Novità da G+S e UFAS

### Dépliant «Il fattore umano – Svolgere attività in sicurezza»

**Per capicorso**

Con questo dépliant G+S pubblica uno strumento che riguarda il principale fattore per la sicurezza sul terreno – l'uomo. Il dépliant affronta i temi comunicazione, processo decisionale, cultura degli errori, perturbazioni, errori di percezione, feedback, gestione di un team e squadra vincente. Il dépliant si presta sicuramente per i moduli nell'ambito della sicurezza, ma alcuni elementi possono anche essere utilizzati nei corsi campo oppure nei moduli opzionali. L'ordinazione potrà essere effettuata mediante [l'ordinazione di documenti di G+S](#).

### Nuovo modello di formazione G+S e set di carte

**Per tutti i responsabili dei MP**

G+S ha un nuovo modello di formazione, che sarà introdotto progressivamente a partire dal 2019 con i temi semestrali dei MP. Il tema principale sarà «Buone attività G+S», che sarà suddiviso nelle quattro tematiche «trasmettere», «educare / accompagnare», «riflettere / innovare» e «coltivare». Il tema del MP 2019/20 sarà «trasmettere» (cfr. prossimo articolo). Per affrontare questo tema è stato creato un nuovo set di carte che bisogna [ordinare](#) per il MP. Il set di carte può essere usato anche per altri corsi di formazione



continua. I team di corsi campo, moduli opzionali o moduli nel settore della sicurezza possono ordinare liberamente il set di carte se lo vogliono usare nel loro corso (al momento dell'ordinazione si consiglia di inviare il programma di massima dal quale si può evincere il tema «trasmettere»). Per la preparazione del corso si possono usare i set di carte digitali (disponibile nell'[area per esperti nel sito web di J+S](#) -> Informazioni per esperti -> Modulo di perfezionamento 2019/20).

## **Tema dei MP 2019/20 «Le buone attività G+S – Trasmettere»**

### **Tema dei MP 2019/20: Buone attività G+S - Trasmettere**

Il tema centrale dei MP 2019/20 è «trasmettere». Nei nuovi corsi invece dell'opuscolo si userà il pratico set di carte (vedi sopra), insieme ad altri documenti a disposizione dei team responsabili dei corsi:

- [Programma quadro per esperti](#)
- [Guida con gli aiuti j+s per il MP](#)
- Proposta per l'attuazione del tema MP per gli sport all'aria aperta (solo [tedesco](#) o [francese](#))

Uno strumento interessante per la preparazione del corso è [la autovalutazione del monitore](#). Se i partecipanti lo compilano e lo portano al corso costituisce una specie di profilo dei punti di forza e delle debolezze, che si può usare individualmente o in gruppo, in aggiunta alle carte, per affrontare il tema MP. Il responsabile del corso può anche ottenere i valori medi dei check compilati (login in «[MyChecks](#)», aprire un gruppo in «MyGroups» e invitare i partecipanti) e quindi configurare il corso in base alle esigenze dei partecipanti.

## **Acquisto di teli da tenda UFSPO**

**Per chi usa i teli da tenda**



Purtroppo è stato presentato di nuovo un ricorso contro il processo d'acquisto del nuovo telo da tenda dell'UFSPPO. Non è quindi possibile garantire la consegna prevista per l'estate del 2019. Purtroppo non abbiamo ulteriori informazioni, ma vi terremo aggiornati su questo canale. Vi preghiamo di inviare eventuali domande a [ausbildung@pbs.ch](mailto:ausbildung@pbs.ch) e non direttamente all'UFSPPO o a armasuisse.

## **Corso quadri «SC/T sport per bambini» in data 11.1.2019**

### **Persone interessate allo sport per bambini**

Vorremmo invitare a questo corso per quadri i responsabili dei corsi di sport per bambini nonché i responsabili della branca castori e branca lupetti a partire dal livello regione. Il corso serve innanzitutto a fare in modo che i capi corso possano incontrarsi con il «team di progetto sport per bambini nelle associazioni giovanili» e discutere di tematiche attuali nell'ambito dello sport per bambini SC/T. Inoltre il corso offre la possibilità di partecipare allo sviluppo della fase conclusiva del progetto, che terminerà nel 2019. Il tema centrale quest'anno sarà «Sport per bambini – e ora?».

[Registrazione e invito nel MiData](#)